



भौतिक अनुसंधान प्रयोगशाला Physical Research Laboratory

(भारत सरकार, अंतरिक्ष विभाग की यूनिट A Unit Of Dept. Of Space, Govt. Of India)

नवरंगपुरा, अहमदाबाद - 380 009 भारत Navrangpura, Ahmedabad - 380 009 India

(विज्ञापन सं Advt. No. 05/2019)

दिनांक Date: 20/07/2019

पी.आर.एल. अहमदाबाद एवं उदयपुर सौर वेधशाला, उदयपुर में अपने पुस्तकालयों में एक वर्ष के लिए पुस्तकालय प्रशिक्षु (5 प्रशिक्षु) कार्यक्रम की घोषणा करता है।

PRL announces programme for **Library Trainees** for its Libraries in Ahmedabad & Udaipur Solar Observatory, Udaipur (5 Trainees) for **one year**.

योग्यता: पुस्तकालय और सूचना विज्ञान में स्नातकोत्तर डिग्री (60% अंक या उससे अधिक) | उन उम्मीदवारों को वरीयता दी जाएगी जिन्होंने नियमित शैक्षिक पाठ्यक्रम से डिग्री प्राप्त की है।

Qualification: Masters degree in Library and Information Science (60% marks & above). Preference will be given to candidates who have pursued the degree as regular academic course.

पुस्तकालय और सूचना विज्ञान में स्नातकोत्तर डिग्री के अंतिम वर्ष की परीक्षा में (अर्थात् 2019 की) शामिल होने वाले उम्मीदवार भी आवेदन कर सकते हैं। हालांकि, उनका अंतिम चयन अंतिम वर्ष के परिणाम की घोषणा और विज्ञापित मानदंडों को पूरा करने पर ही होगा।

Candidates appearing for final year exams (i.e. of 2019) for Masters degree in Library & Information Science may also apply. However, their final selection will be subject to declaration of final year result and meeting the advertised norms.

स्टाइपेंड Stipend: 20,000 रुपये प्रति माह Rs.20,000/- per month.

आयु सीमा Age limit: 30/06/2019 को न्यूनतम 18 वर्ष एवं अधिकतम 26 वर्ष; भारत सरकार के नियमों के अनुसार छूट होगी।
Minimum 18 Years & Maximum 26 years as on **30/06/2019**; relaxation as per GOI rules.

दिनांक 24/07/2019 को **वॉक-इन कौशल परीक्षा (तात्कालिक कौशल परीक्षा) होगा। There will be walk-in Skill Test on 24/07/2019.**

इच्छुक उम्मीदवार भौतिक अनुसंधान प्रयोगशाला, नवरंगपुरा, अहमदाबाद के मुख्य द्वार पर रिपोर्ट करें और सुबह 09:00 बजे से 11:30 बजे के बीच पंजीकरण करवा लें। सुबह 11:30 बजे के बाद पहुंचने वाले उम्मीदवारों को वॉक-इन कौशल परीक्षा (तात्कालिक कौशल परीक्षा) में भाग नहीं लेने दिया जाएगा। उम्मीदवारों की पात्रता की सरसरी तौर पर जांच की जाएगी और उसके बाद ही पात्र उम्मीदवारों को कौशल परीक्षा में भाग लेने दिया जाएगा। Interested candidates are required to report at Main Gate, Physical Research Laboratory, Navrangpura, Ahmedabad and complete registration between 09.00 am to 11.30 am. Candidates reporting after 11.30 am will not be allowed to participate in walk-in Skill Test. A prima facie scrutiny of candidate's eligibility will be done and only then eligible candidates will be allowed for skill test.

तात्कालिक वॉक-इन-कौशल परीक्षा में भाग लेने वाले इच्छुक सभी उम्मीदवारों को हमारी वेबसाइट www.prl.res.in (→Opportunities→Job vacancies) से संबंधित प्रशिक्षुता का आवेदन प्रपत्र डाउनलोड करना होगा। आवेदन प्रारूप में उल्लेखित आवश्यक दस्तावेजों की स्वयं सत्यापित प्रतियों के साथ विधिवत भरे हुए आवेदन प्रपत्र को जांच के लिए प्रस्तुत करना होगा। निर्धारित जगह पर फोटो चिपकायें।

All candidates willing to appear for walk-in Skill Test should compulsorily download application form, from our website: www.prl.res.in (→Opportunities→Job vacancies). The duly filled-in application form along with self-attested copies of required documents as mentioned in the application format should be presented for scrutiny. Photograph at earmarked place should be pasted.

जन्म तिथि, शैक्षणिक योग्यता, अनुभव (यदि हो), जाति या आवेदन प्रपत्र में दिए किसी भी अन्य जानकारी से संबंधित सभी मूल प्रमाण पत्र एवं छायाप्रति लाने होंगे और जांच के लिए प्रस्तुत करने होंगे।

All the original certificates & a set of xerox pertaining to date of birth, education qualification, experience (if any), caste or any other information provided in the application form, be brought and presented for verification.

उपरोक्तानुसार आवेदन प्रारूप/मूल प्रमाण पत्रदस्तावेजों की प्रतियां/ अंक शीट / विज्ञापित मानदंडों को पूरा नहीं करने वाले उपस्थित उम्मीदवारों को सरसरी तौर पर खारिज कर दिया जाएगा। पी.आर.एल. द्वारा लिया गया निर्णय उम्मीदवारों पर अंतिम और बाध्यकारी होगा। Candidate appearing without application format as mentioned above/originals/copies of documents, Marks sheets/ candidates not fulfilling advertised norms, shall be summarily rejected. The decision taken by PRL shall be final and binding on the candidates.

उम्मीदवार ध्यान दें कि उपरोक्त प्रशिक्षुता पूरी तरह से अस्थायी हैं और उम्मीदवारों को प्रयोगशाला में स्थायी करने की कोई संभावना नहीं है। उम्मीदवारों को पी.आर.एल. के नियमित कर्मचारियों के बराबर नहीं माना जाएगा और उन्हें समाविष्ट करने या नियमित करने के लिए अंतर्निहित या स्पष्ट दावे का कोई अधिकार नहीं होगा।

Candidates may note that the above traineeships are purely temporary and do not lead to permanent absorption of the candidates in the Laboratory. The candidates will not be treated on par with regular employees of PRL and shall have no right to claim implicit or explicit for their absorption or regularization.

अपूर्ण आवेदन को अस्वीकार कर दिया जाएगा। कोई अंतरिम पत्राचार नहीं किया जाएगा। जो उम्मीदवार पी.आर.एल. / इसकी वेधशालाओं में पहले से प्रशिक्षु रहे हैं/या अभी प्रशिक्षु हैं, उन्हें इस वॉक-इन-कौशल परीक्षा में भाग नहीं लेने दिया जाएगा।

Incomplete applications are liable to be rejected. No interim correspondence will be entertained. Candidates, who have already availed/ are availing similar Traineeship at PRL / its observatories will not be allowed to participate in the walk-in Skill Test.

कौशल परीक्षा के लिए चयनित बाहरी उम्मीदवारों (अहमदाबाद के बाहर) को आवेदन प्रारूप में उल्लेख के अनुसार सबसे छोटे मार्ग द्वारा आने-जाने का रेलवे स्लीपर / साधारण बस किराए के लिए यात्रा भत्ता का भुगतान किया जाएगा। रेलवे / बस के टिकट की प्रतियां प्रस्तुत करने पर ही किराए का भुगतान किया जाएगा। Outstation candidates (outside Ahmedabad) who are shortlisted for Skill Test shall be paid Travelling Allowance to and fro Railway Sleeper Class/ Ordinary Bus fare by the shortest route as indicated in the application format. Fare will be paid subject to production of railway /Bus ticket copies only.

पीआरएल के पास घोषित वॉक-इन-कौशल परीक्षा को रद्द करने का अधिकार है। सरसरी तौर पर जांचे गए सभी पात्र उम्मीदवारों के कौशल परीक्षा 24/07/2019 को पूरे करने के प्रयास किए जाएंगे। हालांकि, किसी भी अप्रत्याशित कारणवश उसी दिन में कौशल परीक्षा पूरा नहीं होने पर, अगले दिन अर्थात् 25/07/2019 को उम्मीदवारों को उपस्थित रहना होगा। PRL reserves the right to cancel the walk-in Skill Test process as announced. All efforts will be made to complete Skill Test of the eligible candidates screened-in through prima-facie scrutiny on 24/07/2019. However, if by any unforeseen reason, Skill Test is not completed on the same day, candidates may have to appear for Skill Test next day i.e. 25/07/2019.

कौशल परीक्षा के लिए आने वाले उम्मीदवारों को सलाह दी जाती है कि वे अपने साथ कोई भी इलेक्ट्रॉनिक उपकरण/लैपटॉप/मोबाइल/ सीडी/ पेन ड्राइव कैमरा आदि/लेकर नहीं आएं।

Candidates are advised not to bring any electronic gadgets/mobile/laptop/CDs/pen drive/camera etc for Walk-in Skill Test.

रजिस्ट्रार Registrar